



TCQ

ORGANISMO INTERNACIONAL
REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA (OIRSA)
SERVICIO INTERNACIONAL DE TRATAMIENTOS CUARENTENARIOS (SITC)
INTERNATIONAL REGIONAL
ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH (OIRSA)
QUARANTINE TREATMENTS INTERNATIONAL SERVICES (SITC)

00023495

CONSTANCIA DE TRATAMIENTO CUARENTENARIO / PROOF OF QUARANTINE TREATMENT TCQ No. 23495

Lugar y fecha: Document Place and date:	03/07/2018	Fecha inicio tratamiento: Treatment started on date:	03/07/2018	Hora: Time:	11:28 AM	Fecha finalización tratamiento: Treatment ended on date:		Hora: Time:	
☐ Importador / Importer ☐ Exportador / Exporter		Nombre: IMPORTADORA Y DISTRIBUIDORA DE APARATOS ELECTRICOS, SOCIEDAD ANONIMA							
TERRESTRE / LAND Tipo de Transporte: Marítimo Placa: 034E Registro: 034E Origen: China Tipo de Tratamiento / Type of treatment: ASPERSIÓN MARITIMA		AEREO / AIR Tipo de Aeronave: China Matricula: China Procedencia: China Tipo de Tratamiento / Type of treatment: VIROFLEX		MARITIMO / MARINE Nombre del Vapor: WAN HAI 316 No. de Viaje: China Trip No.: China Destino: Guatemala Dosis: 10 gr/litro de agua Temperatura ambiente: 0 °C					
Concentración: 0m3 Volumen tratado: 0 Tiempo de exposición: 0 Exposura period: 0 Producto tratado: 1 Contenedor de 40' Fecha y No. orden de tratamiento de Cuarentena: 01:40 WFLU3730384 Observaciones: 01:40 WFLU3730384		Cantidad de Químico utilizado: 0 Amount of chemical used: 0 Tiempo de aeración: 0 Ventilation period: 0 Peso / volumen / unidades: 0 Weight / volume / units: 0 Motivo del tratamiento: 0 Treatment Purpose: 0		NOMBRE, FIRMA Y SELLO JEFE PUESTO SITC / NAME, SIGNATURE AND SEAL OF SITC POST CHIEF Rony Palma Reyes					
		NOMBRE, FIRMA Y SELLO OFICIAL DE CUARENTENA AGROPECUARIA NAME, SIGNATURE AND SEAL OF QUARANTINE OFFICER							

F. STANDARD, S.A. - PBX: 2423-8900 - FAX: 2423-4918



02200000023495

00023495

ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA TCQ No. 23495 COMPROBANTE DE PAGO INTERNATIONAL REGIONAL ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH RECEIPT		POR Q / FOR Q ***37.47 TIPO DE CAMBIO: 7.49349 EXCHANGE RATE:	
RECIBI DE: RECEIVED FROM: LA CANTIDAD DE: THE AMOUNT OF: EN CONCEPTO DE: FOR: CANCELADO EN: PAID IN:		IMPORTADORA Y DISTRIBUIDORA DE APARATOS ELECTRICOS, SOCIEDAD ANONIMA 7/100 Quetzales CAMIONEROS Terminal de Contenedores Quetzal SITC	
CREDITIVO/CASH: ☐ CREDITO/CREDIT: ☒ CHEQUE No./CHECK No.: BANCO/BANK:		LUGAR Y FECHA / PLACE AND DATE: TCQ 03/07/2018	
NOMBRE COLECTOR SITC / SITC COLLECTOR NAME: José Sánchez Navich		FIRMA / SIGNATURE: José Sánchez Navich	
SELLO / SEAL: Terminal de Contenedores Quetzal SITC		CANCELA VALOR DE TRATAMIENTO / PAYMENT FOR TREATMENT COST	

ORIGINAL CLIENTE (ADQUIRIENTE)



02200000023495



COMAR, S.A.
Avenida de La Reforma 9-00
Zona 9 Edificio Plaza
Panamericana Octavo Nivel
Guatemala, Guatemala
Tels.: 7955-7070 • 2300-3900

FACTURA
Serie PQ

Nº 017674

NIT.: 104459-1

Fecha: 04/07/2018 NIT: 5002958
Nombre: Importadora y Distribuidora de Aparatos Electricos, S.A.
Dirección: 4ta Av. N 11-54 Zona 9, Guatemala

CANT.	DESCRIPCION	TOTAL
1	DESPACHO DE CONTENEDORES	5.00
SUJETO A PAGOS TRIMESTRALES		TOTAL. Q. 5.00

MULTISERVICIOS GRAFICOS SEJ TEL.: 2316-7327 NIT. 2523135-9 SERIE PQ 10 M. DEL 10,001 AL 20,000
AUTORIZADO SEG. RES. No. 2018-1-61-197335 DE FECHA 07/02/2018, ESTA FACTURA VENCE EL 06/02/2020

ORIGINAL: Cliente • DUPLICADO: Contabilidad